

Titulació	Tipus	Curs	Semestre
2500247 Llengua i Literatura Catalanes	OT	3	0
2500247 Llengua i Literatura Catalanes	OT	4	0

Professor de contacte

Nom: Daniel Casals Martorell

Correu electrònic: Daniel.Casals@uab.cat

Utilització d'idiomes a l'assignatura

Llengua vehicular majoritària: català (cat)

Grup íntegre en anglès: No

Grup íntegre en català: Sí

Grup íntegre en espanyol: No

Equip docent

Mar Massanell Messalles

Prerequisits

No n'hi ha.

Objectius

Les pràctiques externes són una assignatura optativa de 6 ECTS de quart curs del Grau de Llengua i Literatura catalanes.

Les pràctiques externes del Grau de Llengua i Literatura Catalanes tenen l'objectiu de posar en contacte a l'estudiant amb el món professional. Atès que les activitats professionals per a les quals preparen els estudis de llengua i literatura catalanes són moltes i diverses, i tenen a veure tant amb la llengua com amb la literatura, les pràctiques externes que duen a terme els estudiants també són diversificades i s'escullen en funció dels seus interessos futurs.

Competències

Llengua i Literatura Catalanes

- Analitzar, amb l'ajuda dels conceptes de la teoria lingüística i les aportacions de la lingüística aplicada quan correspongui, les principals propietats fonètiques, fonològiques, morfològiques, sintàctiques, lèxiques i semàntiques de la llengua catalana, la seva evolució al llarg de la història i la seva estructura actual.
- Conèixer i saber interpretar la justificació filològica, teòrica i històrica de la normativa lingüística vigent.
- Desenvolupar un pensament i un raonament crítics i saber comunicar-los de manera efectiva, tant en les llengües pròpies com en una tercera llengua.
- Que els estudiants hagin desenvolupat aquelles habilitats d'aprenentatge necessàries per emprendre estudis posteriors amb un alt grau d'autonomia.
- Que els estudiants sàpiguin aplicar els coneixements propis a la seva feina o vocació d'una manera professional i tinguin les competències que se solen demostrar per mitjà de l'elaboració i la defensa d'arguments i la resolució de problemes dins de la seva àrea d'estudi.

- Que els estudiants tinguin la capacitat de reunir i interpretar dades rellevants (normalment dins de la seva àrea d'estudi) per emetre judicis que incloguin una reflexió sobre temes destacats d'índole social, científica o ètica.
- Respectar la diversitat i la pluralitat d'idees, persones i situacions.

Resultats d'aprenentatge

1. Adequar els coneixements sobre les propietats internes i externes de la llengua a les diferents condicions d'ús.
2. Aplicar adequadament els principis preceptius de la llengua estàndard i dels registres cultes actuals i tenir en compte la problemàtica i les condicions d'ús.
3. Aplicar adequadament i reflexivament els principis prescriptius de la llengua catalana estàndard oral i escrita.
4. Aplicar les eines informàtiques i saber consultar les fonts documentals específiques.
5. Buscar, seleccionar i gestionar informació de manera autònoma, tant en fonts estructurades (bases de dades, bibliografies, revistes especialitzades) com en informació distribuïda a la xarxa.
6. Construir textos normativament correctes
7. Dominar l'expressió oral i escrita en llengua catalana.
8. Identificar els errors normatius, estilístics o argumentatius d'un text.
9. Mantenir una actitud de respecte cap a les opinions, valors, comportaments i pràctiques dels altres.
10. Redactar correctament un text no normatiu prèviament analitzat.
11. Treballar autònomament en l'estudi sincrònic i diacrònic de la llengua i la literatura catalanes.
12. Utilitzar la informació d'acord amb l'ètica científica.

Continguts

L'assignatura Pràctiques externes preveu la realització d'una estada de pràctiques de 135 hores en una empresa o institució que desenvolupi una activitat directament relacionada amb les matèries impartides en el Grau de Llengua i Literatura catalanes.

Les activitats majoritàries són la correcció de textos orals i escrits (en empreses editorials i mitjans de comunicació), la dinamització i l'assessorament lingüístics (en empreses informàtiques, serveis de normalització i serveis lingüístics d'empreses i corporacions), la recollida de dades per a treballs sociolingüístics (centres de normalització o empreses), el treball gramatical i lexicogràfic (en editorials i centres de terminologia), l'ensenyament de la llengua per a estrangers (en centres d'idiomes) i tasques de promoció cultural i de documentació (en fundacions, centres culturals, biblioteques i teatres).

Seguint l'experiència posada en pràctica a la Llicenciatura en Filologia Catalana, en el Grau de Llengua i Literatura Catalana s'ha establert la col·laboració per a les pràctiques externes, per mitjà dels convenis corresponents, amb empreses i institucions com Televisió de Catalunya, Catalunya Ràdio, Vilaweb, El 9 Nou, PEN Català, Edicions 62 i el Consorci per a la Normalització Lingüística. Així mateix, els estudiants també tindran l'opció de realitzar l'estada de pràctiques en serveis (Servei de Biblioteques, Servei d'Idiomes, etc.) i també en grups de recerca de llengua i literatura catalanes de la UAB.

Metodologia

Les activitats d'aprenentatge que ha de fer l'estudiant d'aquesta assignatura es distribueixen de la manera següent:

- 1) **Activitats dirigides** (20%): sessions sobre el funcionament de les pràctiques.
- 2) **Activitats supervidades** (30%): aplicació de la normativa i de criteris lingüístics i estilístics. Col·laboració en el disseny i/o execució de plans de dinamització o d'activitats formatives de llengua catalana. Tasques lexicogràfiques. Ensenyament de la llengua. Promoció cultural.
- 3) **Activitats autònomes** (50%): assessorament lingüístic, lectura de textos, cerca de documentació, redacció de treballs i d'una memòria.

Calendari de les Pràctiques externes

La realització d'aquesta assignatura seguirà aquest calendari:

27 de setembre de 2016: sessió informativa sobre les pràctiques externes.

14 de novembre de 2016: fi del termini de presentació de sol·licituds.

12 de gener de 2017: publicació de les assignacions.

30 de gener de 2017: contacte entre l'estudiant i l'empresa o institució. Concreció de jornada i d'horari.

De l'1 de desembre del 2016 al 31 de gener de 2017: signatura dels convenis o dels plecs de condicions.

6 de febrer del 2017: inici del període de pràctiques.

30 de juny de 2017: fi del termini de lliurament de la memòria de l'estudiant i de l'informe del tutor de les pràctiques.

Activitats formatives

Títol	Hores	ECTS	Resultats d'aprenentatge
Tipus: Dirigides			
Sessions sobre el funcionament de les pràctiques	30	1,2	4, 8
Tipus: Supervisades			
Aplicació de la normativa i de criteris lingüístics i estilístics; col·laboració en dinamització o activitats formatives de català; tasques lexicogràfiques; ensenyament de la llengua i promoció cultural	39	1,56	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11
Tipus: Autònomes			
Assessorament lingüístic, lectura de textos, cerca de documentació, redacció de treballs i d'una memòria. Estudi.	75	3	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 10, 11

Avaluació

— L'avaluació de les Pràctiques externes del Grau de Llengua i Literatura Catalanes serà sempre individual i constarà de dues parts:

1. l'informe del tutor de la institució, que valorarà l'estada de pràctiques i
2. la memòria elaborada per part de l'estudiant, que descriu i valori les tasques apreses i posades en pràctica.

Les Pràctiques externes no tenen reavaluació.

Activitats d'avaluació

Títol	Pes	Hores	ECTS	Resultats d'aprenentatge
Informe del tutor	30%	1	0,04	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12

Bibliografia